



出国 英语通

English
Abroad

掌握关键句，
世界各地任我行！

- 按行程顺序编写，囊括出国行一定会发生的80篇实况对话。
- 超过560个最常用的单词短语及句型解析，衍生出980多个实用例句，有效提高学习效率。
- 美籍专家纯正美音录制MP3，大幅提升听力及口语。



外文出版社
FOREIGN LANGUAGES PRESS



附MP3光盘

英语行得通

出国 英语通

English
Abroad

赖世雄◎编著



外文出版社
FOREIGN LANGUAGES PRESS

图书在版编目(CIP)数据

出国英语通 / 赖世雄著.

北京: 外文出版社有限责任公司, 2011

(英语行得通)

ISBN 978-7-119-07138-1

I. ①出… II. ①赖… III. ①旅游—英语—口语 IV. ①H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2011) 第130998号

选题策划: 邵 东 叶 俭

特约编辑: 赵 勉

责任编辑: 李春英

装帧设计: 红十月设计室

印刷监制: 冯 浩

出国英语通

作 者: 赖世雄

出版发行: 外文出版社有限责任公司

地 址: 北京市西城区百万庄大街24号

网 址: <http://www.flp.com.cn>

电 话: 008610-68320579 (总编室)

008610-68995852 (发行部)

制 版: 上海永正彩色分色制版有限公司

印 制: 北京欣睿虹彩印刷有限公司

经 销: 新华书店 / 外文书店

开 本: 880 mm×1230 mm 1/32

印 张: 7.25

版 次: 2011年10月第1版第1次印刷

书 号: ISBN 978-7-119-07138-1

定 价: 24.00元 (平装)

邮政编码: 100037

电子邮箱: flp@cipg.org.cn

008610-68995964/68995883 (编辑部)

008610-68996183 (投稿电话)

字 数: 180千字

版权所有 侵权必究 如有印装问题本社负责调换 (电话: 68995852)

序

《英语行得通》是针对欲学好英语口语的社会人士及在校学生所设计的完整系列。

全套系列共分下列6本,内容各具特色、精彩实用:

《天天英语通》:精选365则实用一问一答式对话,一天背一回,不仅适合初学英文者,而且适合英文有一定程度的英语爱好者。

《社交英语通》:精选实用社交英语176则对话,内容涵盖社交场合必备的基本用语,不仅适合初学英文者,而且适合英文有一定程度的英语爱好者。

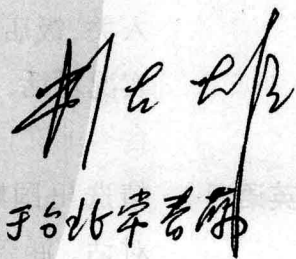
《出国英语通》:精选出国旅游时必备的基本用语,内容涵盖搭机、入关、饭店住宿、购物等旅游全程所可能用到的实况对话,读起来犹如身临其境,且对白充分融合当地文化与口语用法。

《购物英语通》:精选出国购物时在各类商店可能用到的实用对话,涵盖性周全,适合英文有一定程度的旅人士。

《游学英语通》:全书以某高中女生为虚拟人物,以对话的方式描述该高中女生在美国寄宿家庭的生活及游学点滴,内容实用,极适合未来欲出国游学的学生。

《自助游英语通》：全书以欲赴欧洲自助旅游的一对情侣为虚拟人物，表现全程可能发生的实况对话，读者可身临其境体验他们在沿途4个国家所感受到的美丽风光、风味小吃等，语言非常时尚地道，极适合英文有一定程度的自助旅游爱好者。

全套系列丛书本本解说清晰，每书各附美籍教师精心录制的CD，读者若能配合利用，定能收到事半功倍的效果。祝大家学习成功！



李淑

于台北荣安书局

目 录

CONTENTS

Unit 1	Check in	1
	办理登机手续	
Unit 2	At the Airline Counter	4
	在航空公司柜台	
Unit 3	Boarding	7
	准备登机	
Unit 4	Asking the Flight Time	11
	机舱内询问飞行时间	
Unit 5	Asking the Time Difference	15
	飞机上询问时差	
Unit 6	Trading Seats in the Plane	18
	在机舱内与人换位子	
Unit 7	Airsickness	22
	机舱内晕机用语	
Unit 8	May I Have a Magazine	26
	请给我一本杂志	
Unit 9	Asking for a Blanket	29
	向空乘员要毯子	
Unit 10	After the Meal	33
	在飞机上用餐后	
Unit 11	Going Through Immigration	37
	入境询问	
Unit 12	To Meet sb at the Airport	41
	机场接人	
Unit 13	Transit	43
	机场过境	
Unit 14	Asking sb to Look After the Luggage	46
	请人照看行李	
Unit 15	Making a Phone Call	48
	打电话	

Unit 16	Getting on a Train	50
	乘火车	
Unit 17	On the Train	52
	火车上	
Unit 18	Buying a Bus Map	54
	买公交车路线图	
Unit 19	During the Tour	57
	市内观光途中	
Unit 20	At the Bus Terminal	61
	在公交车总站	
Unit 21	At the Ticket Window	64
	在车站售票口	
Unit 22	Looking for a Seat	67
	找座位	
Unit 23	Getting on the Wrong Bus (I)	70
	乘错车 (I)	
Unit 24	Getting on the Wrong Bus (II)	73
	乘错车 (II)	
Unit 25	Missed the Stop	75
	坐过站	
Unit 26	Taking a Taxi to the Airport	77
	打车到机场	
Unit 27	Something Wrong with the Meter	79
	计程表有问题	
Unit 28	Keep the Change	82
	零钱免找	

Unit 29	Renting a Car	84
	向租车中心租车	
Unit 30	Parking in the Wrong Place	87
	马路上临时停车	
Unit 31	At the Gas Station	89
	在加油站	
Unit 32	Hotel Reservation by Phone	92
	电话预订旅馆	
Unit 33	Booking a Room	95
	订房间	
Unit 34	Changing a Reservation	98
	更改预订房间	
Unit 35	Check-in at the Hotel	101
	办理住宿登记	
Unit 36	Exchanging Money	103
	换钱	
Unit 37	Depositing Valuables	106
	寄存贵重物品	
Unit 38	At the Hotel Counter	108
	在旅馆柜台	
Unit 39	Asking the Bell Captain for Help with the Luggage	111
	请领班派人拿行李	
Unit 40	Going out at Night	114
	晚上从旅馆外出	
Unit 41	In the Hotel Room	116
	在旅馆房间	

Unit 42	Asking for an Opinion	119
	征求意见	
Unit 43	Morning Call	123
	起床电话	
Unit 44	Asking for a Transfer	125
	请转接电话	
Unit 45	Asking for Help (I)	128
	求助 (I)	
Unit 46	Asking for Help (II)	131
	求助 (II)	
Unit 47	Looking for sb	133
	找人	
Unit 48	Having sb Paged	135
	广播找人	
Unit 49	Mailing a Letter in the Post Office	138
	到邮局寄信	
Unit 50	See You Tomorrow	141
	明天见	
Unit 51	Hire a Limousine	144
	租车观光	
Unit 52	Enjoying the Local Food	147
	享用本地菜	
Unit 53	Chef's Steak Special	149
	牛排特餐	
Unit 54	It's not My Order	152
	服务生送错了菜	

Unit 55	Having Breakfast	154
	吃早餐	
Unit 56	Having Lunch	157
	吃午餐	
Unit 57	Having Dinner in a Restaurant	159
	在餐厅用晚餐	
Unit 58	Restaurant Reservation	161
	餐厅订座	
Unit 59	Steak	164
	牛排	
Unit 60	Ordering Take-out	167
	买外带食物	
Unit 61	Asking for Directions	170
	问路	
Unit 62	What Time do You Close	172
	何时打烊	
Unit 63	In a Shop	174
	在商店内	
Unit 64	Shopping	176
	购物	
Unit 65	Exotic Shop	179
	舶来品店	
Unit 66	In a Stationary Store	182
	在文具店	
Unit 67	Buying a Pen	185
	买钢笔	

Unit 68	Buying Presents	189
	买礼品	
Unit 69	Shopping	192
	商店购物	
Unit 70	Paying the Bill	194
	结账	
Unit 71	Short-Changed	197
	少找钱	
Unit 72	Asking for a Refund	200
	要求退款	
Unit 73	Vending Machine	203
	自动售货机	
Unit 74	Being Lost	206
	迷路	
Unit 75	Finding the Way out	208
	找出口	
Unit 76	Art Gallery	210
	美术馆内	
Unit 77	Taking a Picture in the Park	212
	在公园拍照	
Unit 78	Take a Picture	214
	猎取镜头	
Unit 79	Out of the Museum	217
	在博物馆外	
Unit 80	Buying a Souvenir	219
	在商店买纪念品	

Unit 1

Check in 办理登机手续



Y: Is this the right counter to check in for this flight?

X: Yes, it is. Please put your luggage on this scale.

Y: OK. Is the plane on schedule?

X: Yes, it is. How many pieces of hand luggage do you have?

Y: Two.

Y: 这班飞机是在这个柜台办理登机手续吗?

X: 不错, 是在这儿办。请您把行李放在磅秤上过秤。

Y: 好的。飞机会准时起飞吗?

X: 会的。您有几件手提行李呢?

Y: 两件。

单词短语精解

1. **counter** [ˈkaʊntə] *n.* (机场航空公司) 柜台

例: That girl behind the counter is very beautiful.

(柜台后的那女孩很漂亮。)

2. **check in** (到达机场、旅馆时) 办理登机或住房手续

check out (离开旅馆时) 办理退房手续

例: Tom checked in at the Hilton Hotel last night.

(汤姆昨晚住在希尔顿大饭店。)

Mr. Lee checked out this morning.

(李先生今天早上结账离去了。)

3. **flight** [flaɪt] *n.* 飞翔; 班机

例: Flight is natural to birds.

(飞翔是鸟类的天性。)

This flight will take off at 3:00 p.m.

(这班飞机将在下午3点起飞。)

4. **luggage** [ˈlʌɡɪdʒ] *n.* 行李(集合名词, 不可数)

a piece of luggage 一件行李

two pieces of luggage 两件行李

注意:

- 1) **baggage** [ˈbæɡɪdʒ] *n.* 行李(亦为集合用法, 不可数, 主要用于英国)

three pieces of baggage 3件行李

- 2) 凡表集合用法的名词, 均不可在其后加“s”形成复数, 而应以“a piece of...”或“two pieces of...”表示。常用到的有一张纸(a piece of paper)、一片面包(a piece of bread)、一件家具(a piece of furniture)、一件垃圾(a piece of garbage)等。

5. **scale** [skel] *n.* 磅秤

6. **schedule** [ˈskedʒul] *n.* 时间表, 计划, 预定

on schedule 按照预定, 按照时间(表)

behind schedule 比预定落后, 误点

ahead of schedule 超前, 比预定提前

例: The flight arrived on schedule.

(飞机准时抵达。)

The train is an hour behind schedule.

(火车误点一个小时。)

The job was finished ahead of schedule.

(工作提前完成了。)

7. hand luggage 手提行李(可随身携带上飞机, 不需过磅秤)

句型运用

1. please 表示“请……”, 后接动词原形, 但也可置于句尾, 前面要有逗号。

例: Please open the door.

(请开门。)

Would you please open the window?

(请开窗好吗?)

Come in, please.

(请进。)

* please 也可当动词用, 表示“使人高兴、快乐”。

例: Mary is easy to please.

= It is easy to please Mary.

(玛丽易于取悦。)

I sang a song to please my girlfriend Lisa.

(我唱一首歌以取悦女友丽莎。)

2. How many + 可数名词 + ...? 有多少……呢?

How much + 不可数名词 + ...? 有多少……呢?

例: How many pens do you have?

(你有多少支笔呢?)

How much money do you have?

(你有多少钱呢?)

Unit 2

At the Airline Counter

在航空公司柜台



X: Do you have any seat preferences, sir?

Y: Yes, could you put me in the non-smoking section?

X: Yes. Would you like a window seat?

Y: If one's available, please. But not over the wing.

X: 先生, 您对座位有什么偏爱吗?

Y: 有的, 请把我安排在非吸烟区好吗?

X: 没问题。请问您喜欢靠窗的位子吗?

Y: 如果还有空的话最好, 但不要在靠机翼的窗边。

单词短语精解

1. seat [sit] *n.* 座位, 位子**例:** Is this seat taken?

(这位子有人坐吗?)

注意:

a. seat 也可当及物动词, 意为“使有位子坐”。

例: He seated himself in the corner.

= He was seated in the corner.

= He sat in the corner.

(他坐在角落。)

* 可千万不要说成:

He seated in the corner. (×)

b. sit [sit] *vi.* 坐, 就座**例:** Please sit down.

(请就座。)

2. preference [ˈprefərəns] *n.* 偏好, 较喜欢

a. 本词是由及物动词 prefer [priˈfɜː] 在词尾接 -ence 而成的名词, 表示“偏爱”, 其重要词组如下:

have a preference for 喜爱, 偏好

例: Peter has a preference for reading short stories.

(彼得喜爱看短篇小说。)

b. 本词的动词原形 prefer [priˈfɜː] (*vt.*) 表“宁愿”“比较喜欢”, 是极重要的单词, 请注意下列用法的区别。

1) prefer to + 动词原形 + rather than + 动词原形

= prefer to + 动词原形 + instead of + 动名词

例: I prefer to die rather than do it.= I prefer to die instead of doing it.

(我宁死也不愿做那件事。)

- 2) prefer +

动词名词

 + to +

动词名词

在这儿, to 是介词, 表示“针对”的意思。

例: I prefer movies to music.

(我喜爱电影甚过音乐。)

I prefer going to the movies to watching TV.

(与其看电视我宁愿去看电影。)

- c. preferable [ˈpreɪfərəbl̩] a. 较好的, 较受欢迎的

该词常用在“A is preferable to B”的结构中, to 在这儿是介词, 表示“针对”, 整个词组的意思是“针对B而言A较受欢迎”。

例: Mr. Lee is preferable to Mr. Wang.

(李先生比王先生更受欢迎。)

3. no-smoking section 非吸烟区

在飞机、船或戏院里, 常有禁烟区, 以保持环境的优雅。

例: The no-smoking section is on the right side.

(非吸烟区在右边。)

4. section [ˈseɪkʃən] n. 部分, 部门, 区域

例: There are three sections in Lesson One.

(第一课有三部分。)

5. If one's available, please.

a. 本句是说, “如果还有靠窗的位子, 请给我”的意思, 即等于 “If a window seat is available, please.”

b. available [əˈveɪləbl̩] a. 有空的; 出售的

例: Are you available this evening?

(你今晚有空吗?)

Do you have the September issue of *Vogue* available here?

(你这里卖9月份的《Vogue》杂志吗?)